



행복한 성당, 하와이 한인성당

# 천주교 하와이 한인성당

Korean Catholic Church Of Hawaii

주님 부활 대축일

제2037호

2021년 04월 04일 (나해)



## 오늘의 미사

### ▶ 입당송

저는 다시 살아나, 여전히 당신 안에 있나이다.  
알렐루야. 제 위에 당신 손을 얹어 주셨나이다.  
알렐루야. 당신 지혜는 놀라운 일 이루셨나이다.  
알렐루야, 알렐루야.

▶ 제1독서: 사도행전 10,34ㄱ,37ㄴ-43

### ▶ 화답송

이날은 주님이 마련하신 날, 이날을 기뻐하며  
즐거워하세.

▶ 영성체송 그리스도 우리의 파스카 양으로 희생되셨으니, 순결과 진실의 누룩 없는 빵으로 축제를  
지내세. 알렐루야, 알렐루야.

▶ 제2독서: 콜로새서 3,1-4

▶ 부속가: 뒷면 참조.

▶ 복음 환호송

◎ 알렐루야

○ 그리스도 우리의 파스카 양으로 희생되셨으니,  
주님 안에서 축제를 지내세.

◎ 알렐루야

▶ 복음: 요한 20,1-9

## 미사 시간 안내

주일미사	토요일 오후 4시
	토요일 오후 7시
	주일 오전 6시 30분
	주일 오전 10시 30분
	주일 오후 5시
평일미사	화~금 오전 11시

■ 병자성사나 봉성체를 희망하시거나 임종 환자 또는  
망자 발생 시 위원회 (이영미 세실리아 664-0632,  
Cell 389-1702)로 연락주십시오.

주임신부 : 이득규 (바오로) ◦ 사제관 (808) 422-1040

사무실 : 전화 (808) 422-1010

주소 : 511 Main St, Honolulu, HI 96818(사무실)

이메일 : honolulukcc@gmail.com

홈페이지 : <http://honolulukcc.org/>

<b>옥 치과</b> 일반치과, 신경치료, 응급치료 메디케어 제공 / 808-946-2875	<b>동양관광여행사</b> 항공권도매/섬일주/이웃섬 관광/호텔예약 944-3949/info.orient1988@gmail.com	<b>브라이언 오토 바디샵</b> 자동차바디수리·보험처리/친절상담 홍 프란치스코 / 836-5887
<b>김남훈(베드로) CPA</b> 회계감사, Book Keeping, 세금보고 947-2470	<b>New York Life</b> 은퇴연금/학자금/재산증식/무료상담 차 그레고리오 / 226-3344	<b>MYCOMP</b> 컴퓨터 수리 & 교육(그룹, 개인) 김효석(요셉) / 398-9695
<b>심소영 융자 NMLS# 386147</b> Cross Country Mortgage Cel : (808) 798-5100 Email : Shar i . shim@myccmortgage.com	<b>최 니콜 부동산</b> 732-5004, Cell 225-5566 www.choihawaii.com	<b>보나 최 부동산</b> 문의 전화` 808-636-5217 bona.choi@cbpacific.com Coldwell Banker P.P.

## 성당에서 사회적 거리두기를 꼭 지킵시다.

1) 교구에서는 현재 상황(백신 접종 증가 및 확진 감소)을 보아 COVID로 인한 주일미사 관면을 4월 3일 부활대축일 전야 미사부터 중단하기로 하였습니다. 다만, 본당 사제가 개인이나 일정한 그룹에 한하여 2개월 정도의 관면을 줄 수 있습니다. 관면을 원하시는 분들은 정확한 이유를 가지고 본당 사제에게 관면을 청하시기 바랍니다.

2) 미사에 참여 시에 COVID에 관한 모든 수칙(사회적 거리두기 등)은 정부의 규칙에 따라 그대로 지켜야 합니다. 또한, COVID 증상이 있으신 분은 미사에 참석하지 마시고, 집에서 관면에 관한 규칙을 지키시면 됩니다.

3) 4월 봉성체는 4월 28일(수), 30일(금) 오전에 시행할 예정입니다. 봉성체를 원하시는 환자께서는 연락주시시오. (이영미 세실리아 664-0632, Cell 389-1702)

4) COVID 백신 신청 대행 및 운전 서비스  
사회복지위원회에서는 어르신들의 COVID 백신 신청을 대행해드리며, 필요하신 분들께 운전 서비스를 제공드릴 예정입니다. 봉사가 필요하신 분들이나 봉사에 관심이 있으신 분들은 사회복지위원장 김 베드로(384-9219)에게 연락주시기 바랍니다. - 신청 시 지참물: 보험카드, 신분증

5) 성 김대건 안드레아 사제 탄생 200주년 기념 백신 나눔 운동  
우리 본당 후보 성인이신 성 김대건 안드레아 사제 탄생 200주년을 맞이하여, COVID 백신 나누기 운동을 시행하고 있습니다. 사순시기 절제를 통해서 모은 성금(접종 비용- 1인당 약 \$ 60)을 아래의 계좌로 보내셔도 되고, 성당에서 나눠드린 봉투에 기재하셔서 부활절에 봉헌하시면 성당에서 일괄적으로 성금을 보내겠습니다.

하나은행 633-910012-80104  
사회복지법인대전가톨릭사회복지회

### 6) 성당 모바일 앱 안내

성당 홍보와 소통을 위하여 모바일 앱을 준비하였습니다. 또한 이 앱을 통하여 온라인으로 교무금과 헌금을 납부하실 수 있습니다. 모바일 앱 설치가 어려우신 분들은 사무실로 문의하시거나, 봉사자에게 도움을 청하시기 바랍니다.

### 7) 사무실 휴무 안내

4월 5일(월)~9(금)까지 사무실은 부활 휴무를 합니다. 전화를 통한 업무는 가능합니다.

### 고인을 위하여 기도합니다.

|지난 3월 31일(수)에 신마리아 자매님의 모친이신 정봉화(마리아) 자매님께서 향년 100세로 선종하셨습니다. 많은 기도를 부탁드립니다. 자세한 장례 일정은 추후 공지하겠습니다.

### ※ 사무실에서 알려드립니다.

매일미사책을 큰 사이즈로 신청하실 수 있습니다. 큰 사이즈를 원하시면 사무실에 직접 신청하시기 바랍니다. 단, 큰 사이즈 매일미사책은 특별신청이기 때문에, 신청을 1년 단위로 받습니다.

### 부속가

파스카	희생제물	우리모두	찬미하세.
그리스도	죄인들을	아버지께	화해시켜
무죄하신	어린양이	양떼들을	구하셨네.
죽음생명	싸움에서	참혹하게	돌아가신
불사불멸	용사께서	다시살아	다스리네.
마리아	말하여라	무엇을	보았는지.
살아나신	주님무덤	부활하신	주님영광
목격자	천사들과	수의염포	난보았네.
그리스도	나의희망	죽음에서	부활했네.
너희보다	먼저앞서	갈릴래아	가시리라.
그리스도	부활하심	저희군계	민사오니
승리하신	임금님	자비를	베푸소서.



### 재정위원회

|지난주 우리들의 정성(주님수난성지주일) \$ 7,103

주일헌금	교무금	특별헌금
\$ 3,527	\$ 2,690	886

<b>Buys Insurance Service, Inc</b> 보험 컨설팅, 상가·집·자동차 보험 사도요한 김형섭 / 599-9810, 592-5011	<b>SAS Ala Moana</b> 사스 공인 딜러 김 쿼리노 / 955-9500	<b>해피약국</b> 처방약, 한국약, 무료배달 김 쿼리노 / 955-9500
<b>메리장 가정의학 클리닉</b> 내과, 소아과, 산부인과 진료합니다 예약전화 808-941-7799	<b>아일랜드 빈티지 커피</b> 알라모아나/로얄하와이안 쇼핑센터 강호철 (바오로) / 941-9300	<b>65세 이상 및 장애인 메디케어 보험</b> 한국어, 영어 가능(심 크리스티나) Shari Shim / 798-5100
<b>Young Law Group LLC.</b> 한국, 미국 변호사 그룹 상법, 계약법, 상속, 이민 808-591-0722 / 이재영	<b>우영옥 (비리바)</b> 전화주문 (각종김치, 반찬, 만두)받습니다 전화 : 284-5330	<b>익스프레스 인그레이빙</b> 커스텀인그레이빙, 상패, 패들, 코아제품 <a href="http://www.expressengravingetc.com">www.expressengravingetc.com</a> 808.386.1683 / 안젤라최